

本館譯電

○英京之樹乳熱電 本坡實得力太晤士西報得接初十日英京發來專電云今日樹乳出投甚...

○梓場專電 本坡實得力太晤士西報得接十一日梓場發來專電云日昨有爪亞工人十二名...

○法事專電 本坡實得力太晤士西報得接初十日法京發來專電云法京為...

○英事專電 本坡實得力太晤士西報得接初十日法京發來專電云英總統打君宣佈不允受人...

京事

○碩學獎備提議 學部奏政院選舉學士碩學獎備員計共三十人 第一款清秩分乃重新江...

○會審到京 前日有京津探訪局人在該處中街附近京警形跡...

○梓場專電 本坡實得力太晤士西報得接十一日梓場發來專電云日昨有爪亞工人十二名...

○梓場專電 本坡實得力太晤士西報得接十一日梓場發來專電云日昨有爪亞工人十二名...

○梓場專電 本坡實得力太晤士西報得接十一日梓場發來專電云日昨有爪亞工人十二名...

四日與嘉南人乃通商船而作入
海等珍之運動為第一次降海
底竟得一鐵箱出水制之得現
費四十金時值在因該日預
早探明當日甲更實與男爵
夫婦所居船中之一號客室
係屬船尾後側淨更處之
室中果在床下得一小白鐵箱內
價值六千金之磁器及銀器
甚多據其君言此銀器中夾有已
故夏實所寄字據一紙閱之甚明
後乃依字而行入海家得一皮
箱果於內註明之配號無如
中僅有衣物及銀器等物同
衣箱一其箱底有移之頃忽
爾分層致令其男爵夫人所遺之
珠等紛紛墜下墜則有珍珠二
千顆結成之頸鍊一串及磁之
價加約者等物并各件與君
當將各物及可與換者之物快
之國水君曾於海底之際不見
一履之存在云云又據居于該海
峽之巫來由人述稱昨申既晚
數日即有大隊之寶魚出常到此
向來尋尋兩人未與之值然兩君
與其伴下海之頃已育預備單就
其被取之方所最險者君之何焉
不在此處水攻而患然其利
噴或害其利而無其氣之利
皆此則有防其生命耳又幸似此
兩端均無發現與君又有海底秘
甚光明除是意外人入人所遇

最難者乃係潮流太猛此大置身
水底最久者乃係四十五分鐘彼
在如此深淵而支持已逾于極
點云云君今與伴竟能成此大功
必屬可謂可飲之牛現在復有一
事尚未全結者係因將各磁器起
而時摩內荷官並無定例在其轄
地所獲必歸於政府所有而所獲百
分之六方可交回船主夏實所遺之
磁器已由伊經某甲繳納領回無
如某男爵及其夫人之看身尚未
估定價值連其亦如前數方可領
去倘未卜其男爵否能一如夏實
之身其有人為之難耳而且其
他所獲之物均當照此而行主
伊雖此亦一未決之問題也又聞
有人欲託與君重行入水以物
中所獲之物件二可包與與君現
則無作通勞向宋允許并與君名
（制呂合）磁石亦在夏實之手
然則此磁不在船中船中未卜當
日夏實兩輪時此磁否曾隨帶云
○某國報載 竹脚捕房據昨
早十時餘與君等巡邏捕獲某小
巷內拘獲聚賭賭博之類人十
五名席上銀九角幾枚於案今日
二堂訊畢每罰銀三元不完則各
收禁五天
○緬九案報 吉密街同德堂開
人孫御李被控內有烟丸一案已
解前報昨日三堂訊畢供此乃
別人所寄存實不知內為何物云
官判各釋

十二支案結 ○長榮街三十號門牌樓上粵人吳阿保專婦
李玉被控收買十二支一案案詳前報昨日二堂訊畢判首名罰銀五
百元不完改禁六個月次名罰銀五元不完改禁七天
類案 ○豆付東街賭口有粵人折去改道上蓋早已
卸下來後偵獲然昨日下午三點餘鐘有閩人多名在該小工作賭
忽被偵獲傷人八人其重傷四人已昇入醫院求治矣
失信案 ○巫人密多阿也巴士領於沙龍免吃多牌失信
銀五百元昨日十點鐘由二百零二號巡捕巡獲拘獲被告逮於案
今日二堂過堂若保一千元於廿四日訊

大英欽命新嘉坡郵政使司 為招人投標事照得本坡國家現
欲招人入票承完工役為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲
承充者其票于西一千九百一十年四月廿六號禮拜二即華
三月十七日中午以前投交本署以憑選擇茲將所欲招充之工
役開列
一在時味山守獄處修住宅油漆 掃灰水 修葺
二在時味山升旗處修築貯水倉
三在英站律之學堂內連工包料建築游戲之遊廊
四在新嘉坡海濱吊橋下開闢及挖深
五在巴里街廣之婦女瘋癲醫院建築內人小屋
如欲知其細情及圖式者每日由正午十二點鐘起至下午四
點鐘止均可向營造司署大才圖查詢便悉凡投標者其票外必
須寫明投交本署承充此役字樣并向營造司署大才圖取印
便之票簡照式填寫方能台用而欲取票簡之前須將票銀五
十員交與庫務司領回單據以便將單呈出方能取票簡倘已
取中其票須于一月之內訂就合約或令其担保若無照此兩
事而行即將票銀充公至於承取之權任由國家裁奪各宜
踴躍毋違切切特示
英一千九百一十年四月廿一號

再演氣球升空告白
啟者特字通知茲因本坡丹佛申船然納流勃來士定于廿三號拜六
在起奧芝華新保聖之車場再乘氣球升空此次游戲甚奇而除因為
勃來士其氣球特一大球升空五千英尺大逾乃嗎斯時勃來士特
命而昇空 諸君勿謂小費是必往觀勃來士如何置身于空中如何
自下而上倘若是日天色不佳則改期後擇一在座同時升空 諸
君勿失機緣為幸 是日定于下午二點半鐘開門五點鐘前烟球內
五點半鐘升空若欲預先購定入場票者請赴羅申申卓卓意自限公
司購取可也此佈 茲將各號位之票價開列
一號一元 二號五角 三號二角 四號一角 五號五分

觀 魁

義利洋行

義利洋行



SHAG BIRD'S EYE.
TOBACCO.

正庄金剛標香烟士
 換烟絲此種烟絲係
 以上等熟葉製成若
 以烟管吸之入喉凉
 甚如以紙捲吸之其
 味甚醇此烟在于本
 坡市上所沽確屬上
 等各華人行店及本
 公司常有發售倘
 諸君有欲試吸烟味
 者請到本公司索取
 辦頭不收烟費此佈
 英一千九百一十年
 正月一號
 新嘉坡及檳榔嶼專
 售人義利洋行謹啟

牛乳膏此款牛乳膏第一

鮮見從來未嘗有人販運到叻及置純乳酪于罐內而不和他項藥料如此則以此款牛乳而供孩童飲壯者飲之最為有益而小

廣南生 金昌公司
 永和成 衣勿南沙公司 義順公司 濟公同 廣仁興
 新幾爾君欲買請到下列之行店可也 安樂公司 源振豐
 採用此牛乳他日長成身軀強壯天下上等之罐頭牛乳為數

英一千九百零九年三月三十號

輪船取行告白 ○啟

有萬承辦輪船及嗎也輪船常
川往來本坡 文島 巨港

如有欲寄貨物購船單者請

此佈 癸一千九百零九年

三月十一號

代辦人羅維由常門牌廿八號

國產公司同啟

肺 部 發 炎

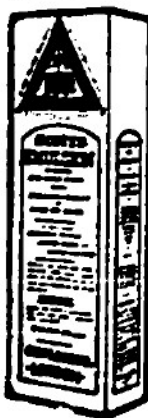
一千九百

第六年三

月十一號

此非路多奇街六十三號門牌付來証書云
患肺癆病在牀是有三月凡人皆稱難或復元
仍必內傷他身上大肉盡落骨骸現為後醫生

教食司各脫滋補乳白鰵魚
 肝油未食完一罐其胃大開
 全圖盡食今日飽已今食
 常康健飽真食此油復元斯
 通獨除此油之奇功以後遇
 病無不決取 奮力足堪



何以得治緣由

有力足現無內傷其實因各脫所用之膠科田蜜魚肝油至貴而至好者有此靈效可以補養其弱傷生肉其全體則完全油斷不有此奇驗因

產保聖完都油有
種不人全山且月
病是貧窮法非至
也確愈化製用銀
巧之包地司至
而貨！而各至
實可有我數之

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic

記 爲 標 此 認 請

大藥房廣告
新嘉坡土庫街十一號門牌
此藥水係由名醫精製而成，專治一切瘡毒、疔瘡、癰疽、發背、乳癰、無名腫毒、楊梅瘡、魚口、便毒、橫痃、下疳、痔瘡、脫肛、婦人經閉、產後血暈、小兒驚風、疳積、蟲積、一切無名腫毒、無不立效。此藥水乃本藥房之秘製，名震中外，遠近馳名。凡有患此等症者，請速購服，無誤。此藥水每瓶售價大洋一角，小瓶五仙。各大藥房均有代售。

McAlister & Co., Limited.

白 告 司 公 限 有 打 士 里 加 麥

啟者本公司特字通佈 諸君知悉本公司之打士里機
在各處原係發售樹乳園所用各項機器此等機器時常
預備圖各大概乳園均有向本公司採辦機器

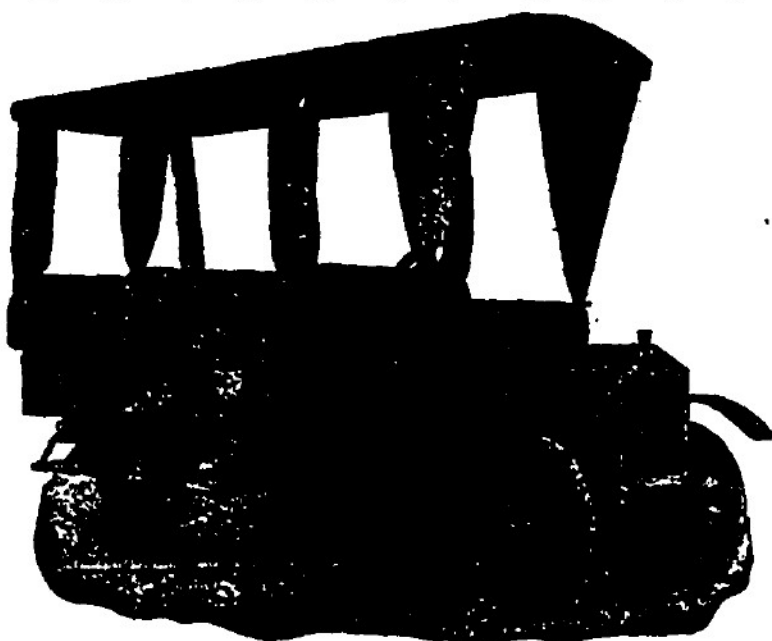


圖 車 打 摩 客 載

本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之項
備載車有用此車三輛 諸君欲知各機器之價值請到
本公司內面詢便悉此佈

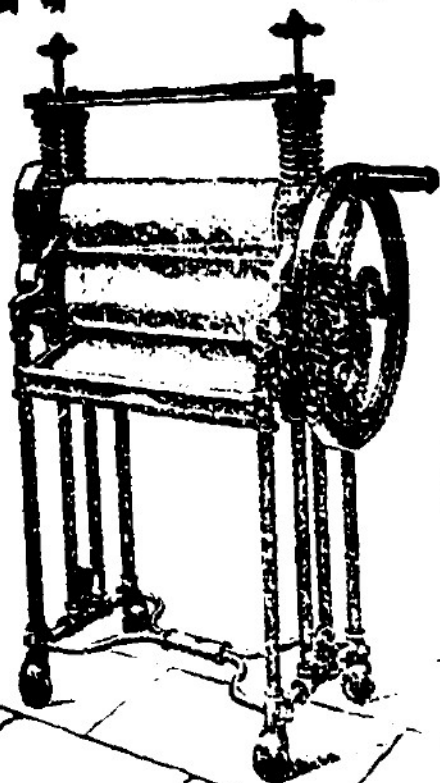


圖 車 乳 樹



圖 器 乳 樹 取 採



圖 絲 鐵

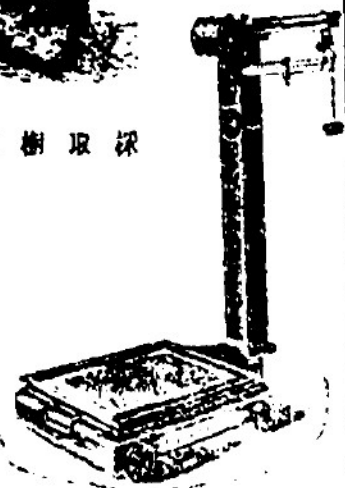


圖 磅

英一千九百一十年二月四號

麥加里士打有限公司謹啟

Deutsch-Asiatische Bank.

德華銀行告白

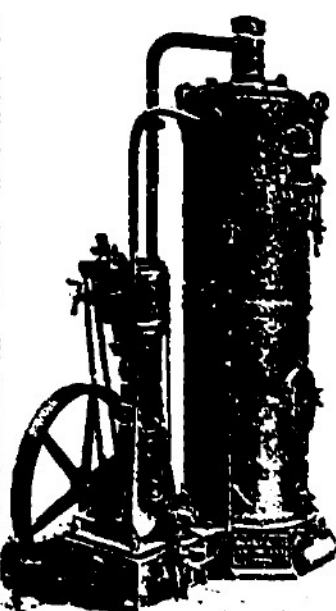
啟者特字通知本銀行大寫字樓坐落上海而各大通商
人則在于德京已收足資本七百五十萬兩 分枝設
在德京 北京 神戶 橫濱 青島 天津 大連 漢
口 濟南府 香港 青島 威海衛 以下所列乃本行
及主人名字 在德京 哥尼里芝施滿爾(此乃總行)
德芝士德銀行(乃力申拿尼士干院宜沙呂施 德芝
銀行 德士利里芝德拿 德里拿拿年宜沙呂施 德
花拿年及德拿士德拿 德爾拿拿年宜沙呂施 德
拿拿 在德京 德拿拿 德拿拿 德拿拿 德拿拿
德士丹 在德京 德拿拿 德拿拿 德拿拿 德拿拿
德公司 在德京 德拿拿 德拿拿 德拿拿 德拿拿
在德京之銀行 德拿拿 德拿拿 德拿拿 德拿拿
德有限公司 德拿拿 德拿拿 德拿拿 德拿拿
拿尼士干院宜沙呂施 本公司在于來往定期存款每
利息二巴仙 若欲知定期利息來函便悉 凡銀行各
項生理及匯水生理皆有經營此佈
宣統元年七月廿四日 司理人爾夫其連啟

Tampenis Cement Tile Works.

花磚出沽

啟者特字通知行淡卑尼士施陶磚廠常有各
色及各款花磚出沽此磚之色澤能合購者之
意本廠所製之磚比之本坡入口者更為上品
諸君欲知詳細請赴德華銀行詢問便悉
此佈 聞
英一千九百零九年九月九號
淡卑尼士施陶磚廠啟

HOWARTH ERSKINE LIMITED.



啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司
之總寫字樓及廠設在新嘉坡美里律又在坡中嗎直
里律設立寫字樓而在于仰光 檳城 意倫 吉隆
網略 香港 上海 羊城等處均設分枝之店本公司
所造工程乃係建築鐵橋等項之屋宇 各式橋梁
鋼鐵工程三合土等項之碼頭 燈塔 水塔 磁石
等項製造花鐵等項本公司充官內家包工之役乃水

池 噴海工程 火車路 掘土各項工程能築米穀
有澳之貨倉各式之橋樑 掘土各項工程能築米穀
水之船 本公司內常有出 掘土各項工程能築米穀
各式之船 本公司內常有出 掘土各項工程能築米穀
小鐵桁角 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵
鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵 鐵
宣統元年五月廿九日 夏活士德有限公司啟

賜根代望即有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本
銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五
十六萬二千五百磅 儲備銀共計二十五萬磅 本銀行總寫字
樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年定期者以四八仙半
息算 六個月定期者以三八仙半息算 三個月定期者以三八仙
息算 來往短期則以二八仙按日計算凡屬本銀行應為之生理本
銀行均可承辦 諸君光顧請移 玉趾臨面商便安
大英一千九百零九年九月十六號
賜根代望即有利銀行啟

往喇魚園某歇業娼寮密拿會匪竟被聞風先遁祇拿獲伙伴一名
出會開辦本及通商多校該台册計名者有數十人內有反清復明等
符號台語聞該匪官日前風聞此事疑派多人在此偵探見其每晚均
有十餘人到計團集云

○山內文水交城兩縣因禁種煙草或民變兵
彈壓斃死農民自餘人兵士死者二十餘人現在交城一處業已平靖
前日交城縣陳令以地方安謐情形稟報上憲并請獎賞員兒大營
三村該縣居民從寬免究

○番局鹿步司小亭村前月廿九晚三更被匪三
十餘人持械入村將更練鄉鄰劫去令與京果芝生等村應即解果
與該縣各店共四間統計失贖其巨現在該事主等轉報赴番署報
案云

○去月廿六晚順德香壇鄉新基坊蘇序連家被
賊匪百十人明火持械身穿號衣低潮兵勇圍捕竟逃劫去家并將序
連之弟持去存序母家本其若此慘劫確為可憫夫處此難鄉神
天惡家劫劫持其子于聞前日緝獲送云

叢談

○丹陽縣孫花樓大令性嗜酒每於以開詞
訟案件時必携酒一盞痛飲醉則不理是非不問曲直必重加笞責
謂大令殘酷如斯則可謂立憲時代之奸人物云

○福州北門外某富翁王其有女頗具姿色
擇婿甚苛城內黃某家極貧而貌又黑醜耳為女之美羨其甚極
適與之說合託其為黃某之弟久為某學堂畢業生富翁信而許
之黃某出外游歷二月初旬完娶正月間已被女家知覺不便
退婚乃思以婢代嫁一切粧奩悉舉以贖黃離失女而得此婢云
幸矣

○石昌運做拿一節經見專電聞實昌
運為四川鹽商家資饒富曾在日本留學稍有保送進國引見來京
寓於某館以故相家家有孫少奶奶婦居多年隨實年少貌美且狹有
夏金剛大齒齒相實以人家人內等未敢迎合雖少奶奶大有不得
不休之意遂向台所有家中日用均備實一人生活實甚優美為之
添置衣飾上座等物實知不丁丁可謂玻璃公司內為少奶奶似知

跟踪而往實告以此則不便會而且費資已過勞費難辦以之
少奶奶絕實情切與結實竟由其姑作主將其媳嫁實立有婚約
由某故相宅悉託玻璃公司不料事為旅京江蘇同鄉知悉以實故
相某竟出有此等事遂為實某妨礙由某大老告知陳侍御等
指參其中有實某用信實某妨礙等語蓋以實為留學生故以此等
學術之實則其事內亦未之知也此據上某大老與實某國實為
提徒妨礙妨礙妨礙妨礙以維風化監國首肯交陸民政務步
軍統領衙門一審局示委法查治經外城總領事知實某公司派
警會同兩營兵弁將實某拿獲到案即日送交民政部由民政部會
同步軍統領提審衙門呈結婚約供稱此事由本人自願經其姑作
主何謂實某好佔且隨中有棍徒字樣究竟以何所被而云然情
實不絕兩堂遂將其人乘車交大理院某大老親主斷之人証其
實人曾同查失實

○正月廿三日為城令番海勇港役多人
赴前縣判案王某坊趙因事案不遂竟於途之遇某用洋砲
擊死之父母痛子無辜慘死與冤莫大矣令不獲往往乘興
走則親親情事本極多人趙及風許硬將大令杜口辱罵不休
勢將大令野怒急調軍隊防衛前來接濟但趙拒城拒捕其惡
不及幸其死而後趙無本地神故國大令先出費一百千并
將殺八人因捕趙大令捕入城回衙後拍案大叫曰嗚呼
并將告於出行之日正氣月足不置

○廣州府何校場名仁貴投
水自盡、探其原由、乃一留日學生故某、其夕偕友飲於某
、偶因小故、迫令飲飲白蘭地酒三大盞、飲後可奈何、僅飲
其二、醉以不能飲、致乃大怒、爭脚交下、致憤不欲生、旋
出解、縱身入水、雖經撈獲、然已氣絕矣、

○便甲一且毅然變志、或往傭工、或
作小販、或除賭博、以自給自持、則三五年間、夫與妻自然積
有積資矣、人生不能自立、致累及妻孥子、何庸之為害也、甲
以故、不特置妻孥不顧、且即已身染病、亦不理焉、某月、
甲既臨一陰室、絕不提防、則調治、致令妻已臨產、步履
艱難、猶日夕沈迷賭博之內、其妻與似、傳其醫理、藥料
一酒子、即已輸、其妻與其此、為之資助者亦然、

天下間尚有第二如甲者耶。幸有外聘某醫生、贈以膏藥數帖、
 施略見愈。然猶勝性不改、猶實養之衣裳、以爲醫費、有夫若
 此、其何以堪、在他人處其妻之地位、其不改過者幾希矣。南
 洋州府、大補膠股、其肯爲醫男予所困耶、猶其妻處此費
 苦艱難之地、並無他志、然受甲所逼、不覺日坐愁城、毫無
 樂趣、於是往麻六甲依其叔以避之、與甲斷絕或有改事之一日
 、已則稍省多少、然彼與受被相會、其志誠可嘉矣、在叔處不
 勝勞瘁、凡酒醉狂狂之事、無不爲之、並代其買肉內、雖其
 願、故能得叔父母歡心、其叔曾而致甲、看其到埠、代第一
 相當之工役以安置之、飯甲降入迷魂、雖獲此而、並不獲答
 、蓋其心固不思正業、惟以游手好閒爲事者也、 煥 仍未完

時評

黑龍江航路問題 ○自中俄續訂東三省商約之起、俄商
 首先注重於黑龍江航路問題、要求俄官提議今俄使果向外務部要求
 該路共同權矣不特該路已也、并要東流南之領事館、俄商古之輪
 船、俄商在該處之俄人不受俄王管轄、其欲言之者多、足令
 人驚、俄國果欲保全滿洲也者、不但僅以黑龍江航路爲對付滿洲
 進行振興之策

軍界之悲觀 ○自各省編練新軍以來、軍界之風潮迭起、首
 發難者爲安徽之兵變、今年則廣東、閩粵、也、清江浦又聞
 事也、論者每謂欲消弭變患、必先注重於軍人教育、欲注軍人教育
 必自整頓軍學堂始、然則陸軍學堂之現象又如如是矣、夫去月十九日
 杭州陸軍小學之開學、以區區飯食不敷、竟致被擄、全校受傷、
 夫軍人以服從法爲主、教者也、即使辦有不週、豈容虐待學生之
 事、亦必公舉代表上書、彼院其罪而討之、無非爭利、不顧名義、
 其是動輒被擄、不顧大局如是者、倘因此而全盤解散、特學堂
 之前功盡棄、即爲沙生計、乃自待太薄乎、不若爲軍界前途一哭

遺失聲明 ○啟者、古勇實得力門牌十九號、遺失銀酒、
 舖、店、銀、水、銀、有、股份、在、內、茲、因、銀、水、銀、身、故、由、其、妻、子、由、華、到、店、
 聲明、銀、水、銀、身、股份、全、行、拆、退、應、領、銀、兩、收、地、從、此、生、理、
 諸、均、與、已、故、銀、水、銀、及其、妻、子、無、涉、此、佈

宣統二年三月十一日

宣統二年三月十一日

天福宮董事佈告 ○啟者、茲於五月初六日下午二點鐘、在於
 查一新宮、取公議、選舉、董事、公議、事、以、補、已、故、吳、壽、珍、翁、之、缺、
 理、官、內、事、務、特、此、聲明、開、坡、神、商、知、悉、又、蒙、崇、文、閣、大、董、事、陳、君、錦、
 有、付、來、信、一、封、云、及、崇、文、閣、地、款、與、天、福、宮、以、歸、一、律、交、與、諸、董、事、
 及、諸、董、事、督、理、訂、於、本、廿、一、日、拜、六、下、午、二、點、鐘、在、於、一、軒、公、議、又
 兼、議、官、內、事、務、特、此、佈、聞
 宣統二年三月初十日 天福宮董事協理等謹告

生理中盤召頂聲明 ○啟者、益泰安公司自光緒甲辰年正
 月開股、在老巴剎口門牌三十九號、專、作、西、粉、魚、粉、以及、九、八、牛、理、因
 各、股、東、意、圖、別、業、將、生、理、權、益、安、公、司、公、親、自、北、南、商、議、扶、來、會、同、
 秉、正、計、開、宣、統、己、酉、年、十、二、月、三、十、日、止、核、算、明、白、照、冊、折、實、全
 盤、生、理、權、益、安、公、司、承、頂、所有、益、泰、安、公、司、內、業、股、東、當、公、親、面、由、
 押、清、應、得、之、項、均、各、收、回、即、將、益、泰、安、公、司、內、業、股、東、當、公、親、面、由、
 日、交、與、諸、董、事、督、理、此、後、如、益、泰、安、公、司、有、與、人、來、往、數、目、等、項、及、生
 理、諸、務、一、切、均、歸、承、頂、人、蘇、福、福、担、任、與、益、泰、安、公、司、無、涉、東、無、涉
 特、此、聲明、以、免、後、論
 宣統二年三月初九日 英一千九百一十年四月十八號
 益泰安公司董事 吳孟常兄弟公司 吳泗濱 全啟

輪船啟行 ○啟者、本公司之特勝、廣、成、輪、船、定、于、四、月、
 十六號、拜、六、即、三、月、初、七、日、開、行、亞、十、國、輪、船、定、于、四、月、二、十、號、
 拜、三、即、三、月、十、一、日、開、行、亞、十、國、輪、船、定、于、四、月、廿、三、號、拜、
 六、即、三、月、十、四、日、開、行、馬、希、亞、輪、船、定、于、四、月、廿、七、號、拜、三、
 即、三、月、十、八、日、開、行、查、加、那、輪、船、定、于、四、月、三、十、號、拜、六、即、
 三、月、三、十、一、日、開、行、毛、里、末、輪、船、定、于、四、月、三、十、號、拜、六、即、
 三、月、廿、五、日、開、行、由、本、坡、開、往、丁、加、勞、與、德、摩、左、吉、蘭、丹、
 等、處、其、拿、單、直、接、取、寄、拿、單、八、打、尼、萬、泰、亞、亞、六、
 坤、那、宜、高、門、沙、占、本、網、略、等、處、此、佈
 宣統二年正月初六日 一三 伊亞沙亞公司謹啟

通水大延年人壽保險股份有限公司廣告 ○啟者、本
 公司、向、在、中、英、上、海、創、設、有、年、各、省、大、埠、均、有、分、公、司、專、保、洋、面、大
 人、壽、各、險、近、來、中、外、久、已、馳、名、今、因、推、廣、業、務、特、由、利、權、起、見
 願、將、南、洋、各、埠、不、能、及、足、以、先、在、各、埠、修、理、一、號、門、牌、洋、分
 公、司、以、其、將、來、推、廣、各、埠、添、設、近、經、理、用、南、洋、全
 體、諸、君、之、意、特、此、佈、告、即、希、公、鑑
 宣統二年二月廿八日
 經理新嘉坡通水大延年人壽保險分公司通水大延年人壽保險分公司謹佈

四時行氣取氣人痘種效其
 其而不自知逾年三年前風寒
 醫治不以爲病至去年夏夏及
 週身狀如日紫無之症已解全
 現求醫求藥功効依然然而十二
 月初五日始遇 陳金華先生出
 其喉科妙法爲余施治醫藥
 不取分文至今幸甚富然皆先生
 之所賜也 先生現在本坡居
 尤宜者雲門家寓升旗山下打火
 巷第二號門牌并非索醫惟特和
 治施施施施其得自祖傳妙法
 故能專門名家也余受其恩之
 愧無以報爰述其概附登報端
 誌永感不忘云爾

宣統庚戌年二月廿二日

愛恩典遺人李坑拜識

○印報聲明 啟者本號住山仔
 頂門牌十一號開張專辦款內諸
 貨發售大家諸神商所深信但貨
 販及涉與有準繩茲本號取貨特
 用取貨圖爲準收賬亦用收賬
 圖爲爲憑嗣後取貨收賬倘無圖
 章或用東家兒等印換爲不認
 認此聲明以免後論仰 垂鑒
 庚戌年二月廿三日

榮利豐謹啟

HOOGLANDT & Co.

有款相廣告
 白 ○ 啟者
 本公司備有
 款項招人揭
 借須以在坡
 上等產業爲
 質利息照常
 諸君有欲
 借款者請來
 相商可也此
 佈
 宣統元年三
 月十六日
 蘭蘭公司謹
 啟

天喜堂名老牌調經丸

老舖在香港中環坭街口
 天喜堂商標
 稟准商標用老牌圖爲記
 正舖在羊城西關光雅里



石塘咀交街
 月昌記代售

若非萬全敢獨沽一味

治一二月月經不調或前或後
 治三四月月經不調或前或後
 治五六月月經不調或前或後
 治經色或黃或淡或紫或赤
 治經來或多或少或遲或早
 治經來或痛或閉或不通
 治行經肚痛大便閉結
 治行經年久月久不愈
 治子宮虛冷多年不孕
 治經期前後腰骨痠痛
 治經期前後頭暈目眩
 治經期前後小腹痛
 治經期前後血虛不調
 治白帶赤帶血虛不調
 治一切婦科百病

此丸專治婦科等症如孕婦服之
 不忌口平日經期不調者服之
 調經之聖藥也每盒一元

廈門嶺南太乙號
 京都馬市街太乙號
 石塘咀交街月昌記
 廣州大新街太乙號
 天津紫竹林太乙號
 上海大馬路太乙號
 香港中環坭街口太乙號
 廣州西關光雅里太乙號
 梧州大門口太乙號
 梧州大門口太乙號
 梧州大門口太乙號

稟准商標別人不得冒效
 宣統二年二月初二日

九龍調經老日故授醫牌老之府王親軍都京自得方此

RILEY, HARGREAVES & Co. Ltd.

司公限有立元夏里禮

啟者特字通知本公司自一千八百六十五年開設以來向營電氣 機器 機器師 製船之
業本公司代理嗎沙頂上新式製造樹乳車 本公司承造及安裝供乾樹乳爐 代理勿力岡
電扇此扇利用而價廉 代

理索順自來火車及機器由

三匹馬力起至七百匹馬力

止此車利用而第一價廉

大小用油各式車 各式機

車 特別抽水機器

代理勝士丹勃路打公司之

新式頂上搬運車 代理光

面花石此石係在歐洲著名

大廠所製 諸君欲觀可到

嗎里律門牌五號本公司

之寫字樓察閱 本公司出

售種種所用之各種機器

機器之機器 鐵 鋼等

物 本公司之機器師寫字

樓即在嗎里律門牌五號內

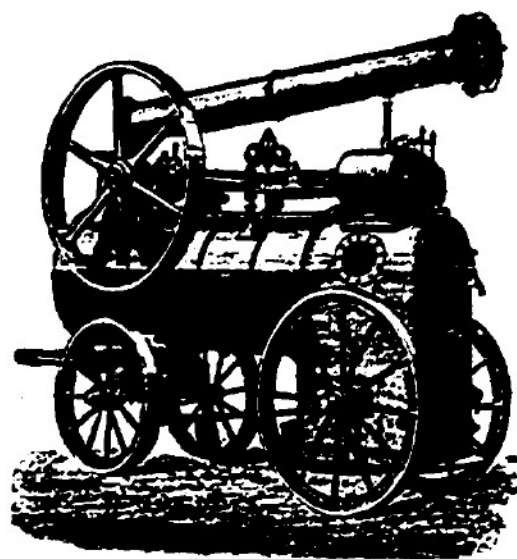
代理英國燕修補造及希

呂士興鐵線有限公司該公

司專製各項鐵線 代理電

氣輪乃漢吉洛丹有限公司所售車用之摩打機器及屬等項

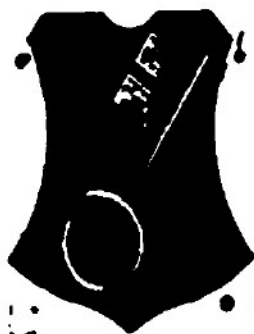
本公司機器師之寫字樓巧造建
所所用之(花籃)磨結灰石以供建築碼頭及貨倉之用此佈



禮里夏元立有限公司啟

本公司 總寫字 樓設在 本坡 分行設 在暹羅 檳城 麻六甲 在網略 總商 巨港 四州府 設有代 理人 本公司 電報號 號名曰 夏元禮 特此佈 聞 英一千 九百十 年正月 十七號

售發酒蜜



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 爾若光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行飲匙標頭出沽希圖魚目混珠殊堪痛恨今本行再行標定於酒樽木柄內加一鐵釘形以示分別倘 爾若有知何人假冒請到本行報明即贈花紅銀二百大元經官判定即發斷不食言再此酒不處販往 加那巴 三寶瓏 四里末 蘇加諾 檳榔嶼 日里等處其餘他埠均能販往此佈 聞
大英一千九百零八年正月一號 明鳴也洋行



售發酒蘭萬標案蜂上頂國法



本公司一家沽出餘無別家出售 爾若光顧祈細認蜂案標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到會之商祈早 移玉惠臨購買是幸
大英一千九百零八年正月一號 明鳴也洋行謹啟

啟者茲本公司由法國辦到上等蘭地酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯精神悅顏色妙莫與倫今市上所有萬蘭地酒無有能出其右者諸君光顧祈細認蜂案標頭為記

售發酒品三



本號標頭之內有小旗包頭註明華字新高坡明鳴也公司者倘無此字樣即屬假冒祈為細認特此佈告
大英一千九百零八年正月一號 明鳴也洋行謹啟

買本行白
三品酒
有明細認

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來其噴發售其酒係白蘭地式發售有年沽飲 爾若莫不稱其香爽奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 爾若欲買本行白

售發酒蜜島



啟者本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 爾若光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行飲匙標頭出沽希圖魚目混珠殊堪痛恨今本行再行標定於酒樽木柄內加一鐵釘形以示分別倘 爾若有知何人假冒請到本行報明即贈花紅銀二百大元經官判定即發斷不食言再此酒不處販往 加那巴 三寶瓏 四里末 蘇加諾 檳榔嶼 日里等處其餘他埠均能販往此佈 聞
大英一千九百零八年正月一號 明鳴也洋行

售發櫥鐵名馳



啟者本行之鐵櫥係由歐洲辦到其櫥甚大且其櫥甚佳其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且其櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災亦無所損是以本行之鐵櫥實為叻坡華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之佈告 爾若欲買者祈即 玉臨選購為盼
明鳴也洋行謹啟

BEHN MEYER & Co., Ltd. Singapore.

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN--KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

敬啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之爾夫
烏呂及宜公司所造各款香水開列



士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹
宜香水相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香
水一乃士丹宜片一乃士丹宜露文



尼羅亞拿香水乃是上品及甚闊奇味之
香水此香水在于各埠人均稱為上品之
物



山打尼兒尼
香水乃是本
公司所製其
味最麗上品
奇香

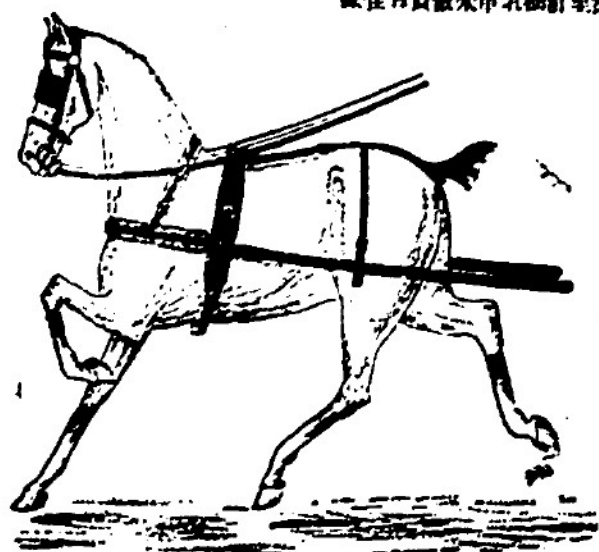
上列各款香水分裝大樽小樽多款在于
本坡各店均有發售 爾若採購幸勿誤
購低價為要此佈

大英一千九百零八年正月十三號

JOHN LITTLE & Co., Limited.

司 公 直 里 然

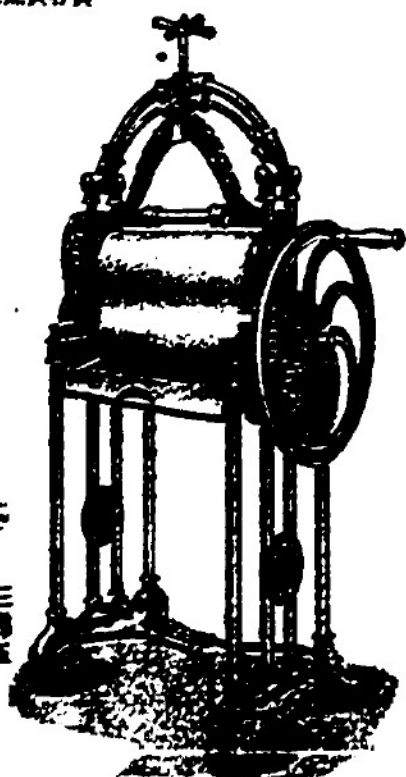
便佳有賣做來市乳樹前里然買客貴



元十四
半元六十四
元十六

元五十三
半元三十四
元五十五

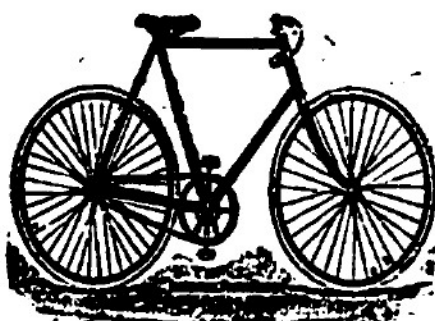
半元二十三
元十四
元十五



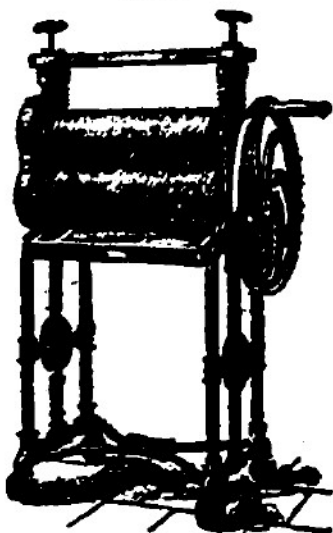
元七十三
元十三



元十七 元十六



元十七 元十六



元十三

告廣機水售代



啟者特字通知本公司專家代

理出沽 華摩拿 之水機此機

現在最大之樹乳園均有用作

殺滅茅草及各

種樹根之用如

用此器比之抽

拔樹根之費可

減五十巴仙本公司可在于吉隆

及瑞珍成坡係託 羅維夏巴君 為

副代理人此佈

英一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司現辦到英國最著名之

馬嘜標紅泥（市上呼作紅毛泥）

來噴發售此泥乃用上等之材料製



成最能耐久 諸商翁如欲採購者

請到本公司面商價錢從廉此佈

新加坡波專家代理人慕娘有限公司謹啟

凡各貨物俱用馬嘜

羅奇生



經大英政府註冊

別人不得假冒影射

總發行處中街門牌式十八號羅廣同濟各款藥酒

羅奇生

分售處
丹戎巴葛門牌二百六十八號奇生棧
牛車水第拾號奇生棧
新嘉坡二十二號奇生棧
小坡大馬路四百六十九號奇生棧

自辦各色洋酒
自釀各色米酒

自辦天津美酒

發行

噴 奇生酒 叻

LOH KEE SENG Singapore

本號支店 天津源盛 各種美酒 由清金山各埠 久已馳名 今來本坡酒例改良 辦來天津各色美酒

發沽 香濃味美 確為洋酒正裝 與別家轉托扣雜者不同 諸君嘗試 當知真偽

LOH KEE SENG SINGAPORE

羅奇生酒房

本號致和港好米酒九州府人多知之茲如法在本坡蒸釀純用麴藥未醋釀成並無大酒花糖雜質

自蒸正氣各色米酒

大有壯氣補血之功故無燥喉灼肺之患凡屬中國人請飲中國之本酒房謹啟

躉賣格外相宜

由本號代報運出 水免稅酒價更屬 廉平比之貴客 親到香港購辦更 為相宜便捷

宣統二年正月廿六日

玫瑰露酒	銀九角	汶酒	銀九角	廣同濟跌打酒	四角半
茵陳露酒	八角二占	紹興酒	五角半	廣同濟風濕酒	九角半
蓮花露酒	八角二占	廣同濟衛生酒	六角半	廣同濟百歲酒	六角半
五加皮酒	八角二占	廣同濟三鞭酒	六角半	廣同濟毛雞酒	七角
史國公酒	八角二占	奇梅酒	六角	榮財信跌打酒	六角

各酒價目繁多 茲擇玻璃樽酒開列

藥同德虎骨木瓜酒六角半

THE EAST ASIATIC Coy. Limited.

售發物貨式各

本公司發售丹麥國上品罐頭牛
乳乃是好罐頭每箱四十八
罐價銀六元四角皮貨買牛乳者請



四十八罐每箱一磅價銀七圓
諸君合意者請來探購 特此佈

英一千九百零九年七月七號

本公司發售上品奧加
細之國家灰此標之灰



乃是天下第一 諸君

合意者請來探購

本公司發售尼加呂事標之啤
酒此酒已經顯明乃是頂上之



品質極其優 諸君合意者請

來探購

本公司發售及有貯在貨倉各

款暹羅柚木乃是本棧 木

板及磚影木 諸君合意者請

來探購

依亞沙德有限公司啟

牙 直 里 告 白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰土而使之更堅以此而和灰土則省甚

逐塊之鐵板可供鋪地鋪牆及上蓋井作各項之用

以下所列各處皆有鋪
設此種鐵板

新嘉坡之大會堂

有最大鐵廠

自來水池

吉隆坡之鐵道銀行

網呀之渣打銀行

檳城之滙豐銀行

施羅閣之華政司署及

一百多洋字均用此種鐵

板本公司貯在倉中甚

多 倘若有欲詢問詳

情者本公司深願詳為

告訴特此佈聞

牙直里有限公司謹啟

電車有限公司告白

敬者本公司特字知照 諸君當開晏尼申橋時本公司之電車由石噴門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車過本坡之橋前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往各路分段之處列下 丁律及然申碼頭 忽勿里芝律及明實實得力 然申碼頭及丹戎巴葛 丹戎巴葛及浮羅勿勿尼波頭 茲將船澳及石噴門 茲將每段之車費或不及一段之車費開列 一號收銀五占 二號收銀三占 茲將上管全段之車費開列 一號收銀二角 二號收銀一角二占 電車由清晨六點半起至入夜六點半止在兩頭之車站停止六分鐘 電車由入夜六點半起至十一點半止停止八分鐘 以上所管最早及最晚之電車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥千施律之車站此佈

英一千九百一十年三月二號

大英一千九百零六年六月二十二號

白世名馳下天乳牛公企

本廠造製牛乳歷有年所為寰球第一色白而滋味甚香
 實得化學之新法其製上之妙品老年服之可以延年幼
 年服之可壯體壯體之廣其國為最日本香港新嘉坡

南洋各埠 廈門等處 每年產額 五萬萬箱 亦可謂盛 矣極矣當 此中國力 圖自強滅

強社會林立若以此乳服之不但身體強壯可資衛生而
 且能補血養氣尤宜時服精神百倍於國於身裨益不淺願
 諸君嘗試之始信言不虛謬也

Milkmaid

BRAND

Milk



See that the
MILKMAID Trade Mark
is on every Tin



Largest Sale in the World

號七廿月三年八零百九千一西

白蘭人主司公乳牛公企

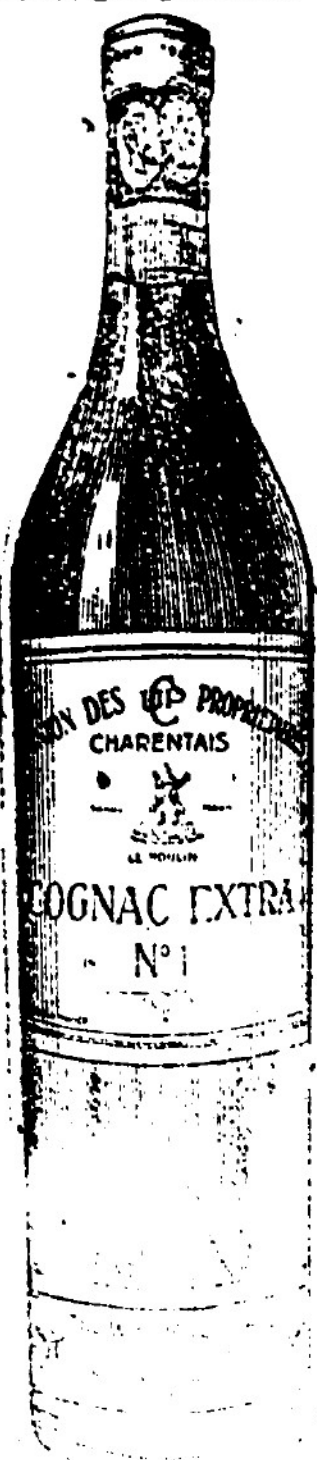
本坡二十二日各貨的確行情

叻叻	賣出	七十五元二角半
叻叻	出價	十二元七角五分
○實叻白飯	賣出	二十二元
○浮羅白飯	出價	三十三元三角七五
山口洋	無賣出	
三發	無賣出	
勿里洞	又	
文島	又	
廖內	又	
○叻什番	出價	十一元八角
麻六甲	出價	十一元九角半
實叻	無賣出	
四角一號米	賣出	十五元
爪哇一號	又	十四元六角
爪哇二號	出價	十五元一角
○叻什番	無賣出	
叻一號	又	三元八角七五
二號	無賣出	
下等(牛粉)	又	
實叻一號	無賣出	
二號	無賣出	
坤甸下等	賣出	三元七角二五
廖內	無賣出	
○安汶丁香	賣出	三元七角五分
○安汶丁香	出價	三十五元
○安汶丁香	又	六十七元
少荳蔻	又	七十二元
○荳蔻只	賣出	二十三元
每架八十粒	又	十八元五角
每架一百粒	無賣出	
在壳	出價	五十元
○巴東甘文烟	又	二十元
出價	又	二十五元
○巨港甘文烟	出價	
○樹乳	無賣出	
樹乳十粒一號	又	
樹乳二號	又	
樹乳三號	又	
樹乳四號	無賣出	
樹乳一號	又	
實叻越日條	出價	十五元
坤甸日條	無賣出	
巨港日條	又	
叻日條	無賣出	
○暹羅紫梗	賣出	十九元七角半
○暹羅不牛皮二號	無賣出	

[illegible][illegible]

酒池蘭萬標車風正 酒池蘭萬國法正
WINDMILL BRANDY.

店均有發售
宣統元年閏二月廿六日
此酒每樽價銀一元
各埠分司願啟



及入樽本公司通佈
萬國蘭池酒係在法國釀成以

配為標狗雙

此酒係由名醫所推許一經試飲必能喜悅

雙狗標為記



雙狗標為記

可保此酒為蘭池酒全用普提子製成

本為因廉取價其上市于在半角二元一銀價樽每

試一人眾供以流銷坡在酒之標此將欲司公

下列名店之均此賣沽有茲

德興隆 廣和隆 廣和隆 廣和隆 廣和隆 廣和隆 廣和隆 廣和隆 廣和隆 廣和隆

BUCHANAN.



此酒係此酒為第壹上品
在於市上所沽威實和

自加丹威實和酒會供
英皇及我國海軍之酌飲

英一千九百零九年元月八日

基德公司謹啟

GUTHRIE & Co. Limited,

白 告 司 公 限 有 里 直 牙

埃羅勝之三品酒此標之
酒銷流于華人各大公館
及甚多著名商人所購飲

英一千九百零九年正月一號



新嘉坡牙直里有限公司謹啟

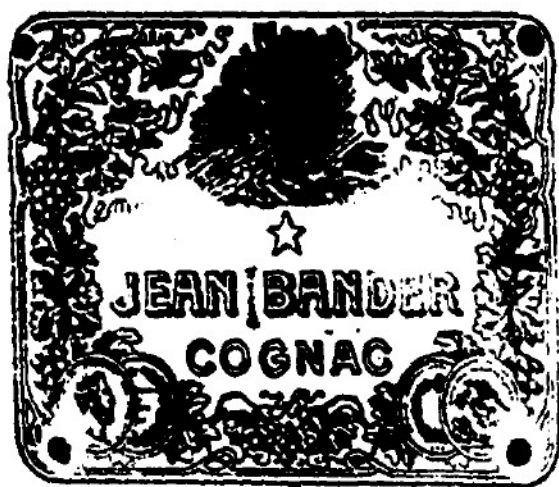


蜜 酒

新嘉坡牙直里有限公司謹白

名酒宜沽告白

啟者通佈 諸君知之 燕豐年乃是角腰之萬國池酒廠
 因此辦沽 價出公平 爾無誤家 新章甚多 他亦不才之



牌更無能 作為常酒 入口本公司 甚願告眾 諸君無誤
 如有心願 沽買西豐 年之角腰 萬國池酒 亦佳特此 佈聞

新嘉坡牙直里有限公司總經

利直南有限公司告白

本公司所沽之正金銀飾久已通行已蒙諸君所共鑒不意此洲府近來頗有奸商志圖射利致魚目混珠不分真偽而 諸君有欲以
此等假銀飾者當審大本公司不得不將此中詳細情形通知免受假徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也本所
謹此佈告

本公司正

金銀飾其

新舊快貨

本公司之

款式少有

不慎受害

甚深固本

為用所始

之正金銀

標不惜工

本係以項

上質材料

或以故會

飲此酒者

雖知其意

雖知其意

買酒之無

味同嚼蠟

新嘉坡五馬路呼公公司
專辦各項金銀首飾
大小金銀首飾



嘉怒鈕公司

其大具於其所故之價比之本公司可謂廉本公司所運到正金銀飾其體面較已國貨非但凡有假貨此等自尤為人所共知
決不寬恕有欲購本公司正金銀飾者務必認明如勿受假貨所誤也本公司正金銀飾自所開辦以來
中外以見其體面此佈 聞
大英一千九百零七年一月一日